

BACK EUROP Deutschland GmbH & Co. KG

Antoniterstraße 14 - 16, 50667 Köln



Verkaufsspezifikation Artikel Nummer Versionsstand - Datum	Product Specification Item no. Date	Sesam geschält 99,98 % 101265 20.04.2023	Seite / Page 1 / 4
---	--	---	-----------------------

1 Produktdefinition / Definition of the product

Verkehrsbezeichnung (nach LMIV) <i>sales name</i>	Sesam geschält <i>sesame seed hulled</i>
Zutatenliste (ggf. mit Prozenten) gemäß LMIV VO (EU) 1169/2011 <i>ingredient list according (EU) 1169/2011</i>	Sesam <i>sesame seed</i>
Deklarationspflichtige Zusatzstoffe (z.B. im losen, unverpackten Verkauf) <i>declarable ingredients (e.g, unpacked sales)</i>	keine <i>none</i>
Produktionsland (Verarbeitung des Produktes) <i>country of production</i>	Afrika <i>Africa</i>
Ursprung = Herkunft der wert-&namensgebenden Zutaten <i>origin of the value and eponymous components</i>	Afrika <i>Africa</i>
Produktbeschreibung <i>product description</i>	Sesam geschält <i>sesame seed hulled</i>
Verpackung <i>packaging</i>	22,68 kg Sack <i>22.68kg bag</i>
EAN Nummer <i>EAN number</i>	4033992002710
Verwendungshinweis <i>Instruction notes</i>	Nicht zum Direktverzehr vorgesehen <i>not ready-to-eat</i>

2 Sensorische Produkteigenschaften / Sensoric product attributes

Aussehen/Form/Farbe <i>appearance/shape/colour</i>	weiß bis cremefarben <i>white to creamy</i>
Konsistenz/Struktur <i>consistency/texture</i>	Produkttypisch, fest <i>product typical, firm</i>
Aroma/Geruch <i>flavour/odour</i>	Produkttypisch, neutral kein Fremdgeruch <i>product typical, neutral no foreign odour</i>
Geschmack <i>taste</i>	Produkttypisch, süß, nussig <i>product typical, sweet, nutty</i>

3 MHD & Lagerbedingungen / Shelflife & storage conditions

Mindesthaltbarkeit ab Produktion (MHD) <i>Minimum shelf life from production date (BBD)</i>	12 Monate <i>12 months</i>
Lagerbedingungen <i>Storage conditions</i>	lebensmittelgerecht, kühl und trocken, direkte Sonneneinstrahlung vermeiden empfohlen: <25 °C <i>cool and dry environment, meeting requirements for foodstuff avoid direct sunlight recommended: <25 °C</i>
Transport <i>transport</i>	lebensmittelgerecht und trocken <i>equitable to foodstuffs and dry</i>

BACK EUROP Deutschland GmbH & Co. KG

Antoniterstraße 14 - 16, 50667 Köln



Verkaufsspezifikation Product Specification

Artikel Nummer

Item no.

Versionsstand - Datum

Date

Sesam geschält 99,98 %

101265

20.04.2023

Seite / Page

2 / 4

4 Mikrobiologie / Microbiology *

Gesamtkeimzahl	Total aerobic plate count	[KBE/g]	[cfu/g]	1.000.000
Salmonellen	Salmonella ssp.		in 25 g	Abwesend absent
Schimmelpilze	Moulds	[KBE/g]	[cfu/g]	100.000
Hefen	Yeasts	[KBE/g]	[cfu/g]	100.000
Escherichia coli	E. coli	[KBE/g]	[cfu/g]	100
Bacillus cereus	Bacillus cereus	[KBE/g]	[cfu/g]	1000

* Richtwert für die obere Grenze / recommended value for upper limit

5 Chemische und Physikalische Merkmale / Chemical & Physical characteristics

Nährwerte sind Durchschnittswerte und unterliegen den bei Naturprodukten üblichen Schwankungen / Toleranzwerte geregelt im Leitfaden der Europäischen Kommission zur Einhaltung der EU-Rechtsvorschriften / Nutritional values are average values and may vary due to the natural product / Tolerances are regulated by the European Commission's guide on compliance with EU legislation.

Pro 100 g oder 100 ml; Pflichtangaben grau hinterlegt compulsory information highlighted in grey			Big Seven
Energie	energy	[kj]	2400
Energie	energy	[kcal]	560
Fett	fat	[g]	50
davon gesättigte Fettsäuren	thereof saturated fatty acids	[g]	7
Kohlenhydrate	carbohydrates	[g]	10
davon Zucker	thereof sugar	[g]	0
Eiweiß	protein	[g]	18
Salz	salt	[g]	0,05
Ballaststoffe	fibre	[g]	11

Feuchtigkeitsgehalt	moisture	max. [%]	5
Aflatoxin / Aflatoxine	B1	max. [ppb] [µg/kg]	2
	B1+B2+G1+G2	max. [ppb] [µg/kg]	4
Reinheit	purity	min. [%]	99,98
Reinheit: Ist der Rohstoff, nach Stand der Technik, frei von Fremdmaterial (Glas, Steine, Holz, Metall...)?			<input checked="" type="checkbox"/> ja/yes
purity: the raw material is, according to state of the art, free from foreign material (glass, stone, wood, metal..)?			

BACK EUROP Deutschland GmbH & Co. KG

Antoniterstraße 14 - 16, 50667 Köln

**Verkaufsspezifikation** *Product Specification*

Artikel Nummer

Item no.

Versionsstand - Datum

Date

Sesam geschält 99,98 %

101265

20.04.2023

Seite / Page

3 / 4

6 Allergene & Lebensmittelunverträglichkeiten / Allergens & food intolerances

Gemäß Verordnung (EU) Nr.1169/2011 Anhang II. *In accordance with Regulation (EU) No.1169/2011 Annex II*

Als Zutat enthalten / used as ingredient	Kreuzkontamination möglich / Crosscontamination possible			
	yes	no	Bezeichnung/ description	
Glutenhaltiges Getreide und -erzeugnisse Cereals containing gluten + products thereof	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	
Krebstiere und -erzeugnisse Crustaceans and products thereof	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	
Eier und Eiprodukte Eggs and products thereof	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	
Fisch und -erzeugnisse Fish and products thereof	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	
Erdnüsse und -erzeugnisse Peanuts and products thereof	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	
Sojabohnen und -erzeugnisse Soybeans and products thereof	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	
Milch und -erzeugnisse (inkl. Laktose) Milk and products thereof incl. lactose	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	
Schalenfrüchte (Nüsse, Mandeln etc.) und -erzeugnisse edible nuts and products thereof	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	
Sellerie und -erzeugnisse Celery + products thereof	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	
Senf und -erzeugnisse Mustard + products thereof	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	
Sesamsamen und -erzeugnisse Sesame seeds + products thereof	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Sesam Saat sesame seeds
Sulfit & Schwefeldioxid ; Sulphites & Sulphur dioxide >10mg/kg as SO ₂	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	
Lupine oder Lupinenerzeugnisse Lupin and products thereof	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	
Weichtiere und -erzeugnisse Molluscs and products thereof	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	

7 GVO / GMO

Das Produkt ist nicht kennzeichnungspflichtig gemäß den Verordnungen (EG) 1829 & 1830/2003 zur Kennzeichnung und Rückverfolgbarkeit von genetisch veränderten Organismen.

The product requires no labelling according to the regulations (EC) 1829 & 1830/2003 about the labelling and traceability of genetic modified organisms.

 ja/yes

BACK EUROP Deutschland GmbH & Co. KG

Antoniterstraße 14 - 16, 50667 Köln



Verkaufsspezifikation Artikel Nummer Versionsstand - Datum	Product Specification Item no. Date	Sesam geschält 99,98 % 101265 20.04.2023	Seite / Page 4 / 4
---	--	---	-----------------------

8 sonstige Bestätigung / further confirmation

Das Produkt wurde mit ionisierenden Strahlen behandelt.	<i>the product was treated with ionizing radiation.</i>	<input checked="" type="checkbox"/> nein / no
Das Produkt ist geeignet für Ovo-Lacto Vegetarier (Meidung von Fleisch und Fisch).	<i>the product is suitable for Ovo-lacto-vegetarians (avoidance of meat and fish).</i>	<input checked="" type="checkbox"/> ja / yes
Das Produkt ist geeignet für Veganer (Meidung tierischer Produkte als Zutat).	<i>the product is suitable for vegans (avoidance of animal products as an ingredient).</i>	<input checked="" type="checkbox"/> ja / yes
Das Produkt ist Halal zertifiziert.	<i>The product is halal certified.</i>	<input checked="" type="checkbox"/> ja / yes
Das Produkt ist Kosher zertifiziert.	<i>The product is kosher certified.</i>	<input checked="" type="checkbox"/> ja / yes
Die Anforderungen der EU- Rückstands Höchstgehaltsverordnung (VO (EG) Nr. 396/2005) und die Verordnung (EG) Nr. 1881/2006 zur Festsetzung der Höchstgehalte für bestimmte Kontaminanten in Lebensmitteln werden eingehalten.	<i>the requirements of the EU Regulation on maximum residue levels (Regulation (EC) No 396/2005) and the Regulation (EC) No 1881/2006 setting maximum levels for certain contaminants in foodstuffs is complied with.</i>	<input checked="" type="checkbox"/> ja / yes
Der Artikel unterliegt einem jährlichen Risikobewertungs-prozess zu Lebensmittel Verfälschung und –Betrug.	<i>the article is subject to an annual risk assessment process on food adulteration and food fraud.</i>	<input checked="" type="checkbox"/> ja / yes
Konformitäten Die Primärverpackung entspricht den geltenden deutschen und europäischen Vorschriften. (1935/2004/EU, 2011/10EU, 2023/2006/EU ...).	<i>compliance (conformity) the primary packaging complies with the applicable German and European regulations. (1935/2004/EC, 2011/10EC, 2023/2006/EC ...).</i>	<input checked="" type="checkbox"/> ja / yes
Das Produkt und dessen Verpackung entsprechen den geltenden europäischen und deutschenlebensmittelrechtlichen Vorschriften in der jeweils aktuellen Fassung.	<i>the product and its packaging comply with the applicable European and German food regulations in their current version.</i>	<input checked="" type="checkbox"/> ja / yes